

19/2024 - Z
06. 11. 2024

M E S T O Š U R A N Y
M E S T S K É Z A S T U P I T E Ľ S T V O V Š U R A N O C H

Názov predkladaného materiálu č. 9 :

N Á V R H
Všeobecne záväzného nariadenia mesta Šurany č. .../2024
o organizácii miestneho referenda v meste Šurany.

N Á V R H N A U Z N E S E N I E

Mestské zastupiteľstvo v Šuranoch

I. Berie na vedomie

vyhodnotenie pripomienkového konania k návrhu Všeobecne záväzného nariadenia mesta Šurany č. .../2024 o organizácii miestneho referenda v meste Šurany

II. Uznáva sa

podľa § 6 ods. 1 a § 11 ods. 4 písm. g) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov na Všeobecne záväznom nariadení mesta Šurany č. .../2024 o organizácii miestneho referenda v meste Šurany.

Spracovala:

PhDr. Mária Huslicová, v. r.
vedúca oddelenia pre veci organizačné a správne
Mestského úradu Šurany
Dátum spracovania: 26.08.2024

Predkladá:

Mgr. Marcel Filaga, v. r.
primátor mesta Šurany
Dátum predloženia: 06. 11. 2024

M E S T O Š Ū R A N Y

Námestie hrdinov 1

Šurany



NÁVRH

**VŠEOBECNE ZÁVÄZNÉHO NARIADENIA
MESTA ŠURANY č. .../2024
O ORGANIZÁCIÍ MIESTNEHO REFERENDA
V MESTE ŠURANY**

Dôvodová správa

Na základe § 4, ods. 5 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov:

Obec vo veciach územnej samosprávy

a) ustanoví nariadením

1. názvy ulíc a iných verejných priestranstiev, ako aj ich zmeny (§ 2b),
 2. pravidiel na udržiavanie čistoty v obci a ochranu verejnej zelene [odsek 3 písm. g)],
 3. pravidiel času predaja v obchode a času prevádzky služieb [odsek 3 písm. i)],
 4. podrobnosti o organizácii miestneho referenda [odsek 3 písm. m) a § 11a],
 5. činnosti, ktorých vykonávanie je zakázané alebo obmedzené na určitý čas alebo na určitom mieste [odsek 3 písm. n)],
 6. ďalšie podrobnosti, ak tak ustanovuje osobitný zákon,
- b) môže ustanoviť nariadením iné podrobnosti ako v písmene a).

Mgr. Marcel F i l a g a , v. r.
primátor mesta Šurany



Mesto Šurany na základe ustanovenia článku 67 ods. 1 a článku 68 Ústavy Slovenskej republiky, § 4 ods. 5 písm. a) bod 4, § 6 ods. 1 a § 11 ods. 4 písm. f) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

v y d á v a

toto Všeobecne záväzné nariadenie mesta Šurany č. .../2024 o organizácii miestneho referenda v meste Šurany (ďalej len „VZN“).

PRVÁ ČASŤ ÚVODNÉ USTANOVENIA

Článok 1 Úvodné ustanovenia

- (1) Toto všeobecne záväzné nariadenie (ďalej len „nariadenie“) upravuje podrobnosti o príprave, organizácii, priebehu a vyhlásení výsledkov miestneho referenda v meste Šurany.
- (2) Právo hlasovať v miestnom referende má každý obyvateľ mesta Šurany, ktorý má právo voliť do orgánov samosprávy obce podľa osobitného predpisu¹.

DRUHÁ ČASŤ VYHLÁSENIE MIESTNEHO REFERENDA

Článok 2 Vyhlásenie miestneho referenda

- (1) Orgánom oprávneným na vyhlásenie miestneho referenda je Mestské zastupiteľstvo v Šuranoch (ďalej len „mestské zastupiteľstvo“). Mestské zastupiteľstvo vyhlási miestne referendum v prípadoch ustanovených osobitným predpisom².
- (2) Ak sa má miestne referendum vyhlásiť na základe petície, postupuje sa pri výkone petičného práva podľa osobitného predpisu³.
- (3) Mestské zastupiteľstvo vyhlasuje miestne referendum uznesením o vyhlásení miestneho referenda.

¹ § 3 a § 163 zákona č. 180/2014 Z. z. o podmienkach výkonu volebného práva a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

² § 11a zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

³ zákon č. 85/1990 Zb. o petičnom práve v znení neskorších predpisov



- (4) Uznesenie mestského zastupiteľstva o vyhlásení miestneho referenda obsahuje:
 - a) predmet miestneho referenda,
 - b) presné znenie otázky alebo otázok, ktoré budú predmetom rozhodovania v miestnom referende, pričom otázky musia byť formulované jednoznačne a zrozumiteľne tak, aby sa na ne dalo odpovedať len „áno“ alebo „nie“, otázky nesmú byť navzájom podmienené,
 - c) deň konania miestneho referenda vrátane hodiny začatia a ukončenia hlasovania,
 - d) lehotu na vytvorenie okrskov pre referendum a určenie okrskových miestností,
 - e) lehotu na vytvorenie orgánov pre miestne referendum a termín ich prvého zasadnutia.
- (5) Uznesenie o vyhlásení miestneho referenda sa zverejní spôsobom v mieste obvyklým, t. zn. na úradnej tabuli mesta, na webovej stránke mesta a centrálnej úradnej elektronickej tabuli.
- (6) Lehota pre prvé zasadnutie orgánov pre miestne referendum musí byť určená tak, aby sa zišli najneskôr 30 dní pred termínom konania miestneho referenda. Lehota na delegovanie členov a náhradníkov orgánov pre miestne referendum je 10 dní pred stanovením ich prvého zasadnutia.

Článok 3 Konanie miestneho referenda

- (1) Miestne referendum sa koná v jeden deň, spravidla v sobotu.
- (2) Miestne referendum sa koná v určený deň v čase od 07.00 hod. do 22.00 hod.

TRETIA ČASŤ PRÍPRAVA MIESTNEHO REFERENDA

Článok 4 Okrsky pre konanie miestneho referenda

- (1) Na odovzdanie hlasovacích lístkov a sčítanie hlasov sa vytvárajú na území mesta okrsky pre konanie miestneho referenda a to tak, aby okrsk zahŕňal spravidla 2 000 voličov.
- (2) Územie okrskov a umiestnenie miestností na hlasovanie sa určia najneskôr 30 dní pred konaním miestneho referenda.

Článok 5 Zoznam voličov



- (1) Zoznamy voličov na hlasovanie v miestnom referende v jednotlivých okrskoch vyhotoví mestský úrad zo stáleho zoznamu voličov podľa osobitného predpisu⁴.
- (2) Mestský úrad odovzdá zoznamy voličov okrskovým komisiám v jednom rovnopise najneskôr hodinu pred začatím hlasovania.

Článok 6 **Informovanie voličov**

- (1) Mesto zverejní oznámenie o vyhlásení miestneho referenda v lehote a spôsobom upraveným v osobitnom predpise⁵.

Článok 7 **Organizačné zabezpečenie miestneho referenda**

- (1) Za organizačno-technické zabezpečenie miestneho referenda zodpovedá mestský úrad.
- (2) O prípravách v miestnosti na hlasovanie, priestoroch na úpravu hlasovacích lístkov, začatí hlasovania, hlasovaní, poriadku v miestnosti na hlasovanie a v jej bezprostrednom okolí, prerušení hlasovania a ukončení hlasovania platia primerane ustanovenia osobitného predpisu⁶.

ŠVRTÁ ČASŤ **ORGÁNY PRE MIESTNE REFERENDUM**

Článok 8 **Všeobecné ustanovenia**

- (1) Pre vykonanie miestneho referenda sa utvárajú:
 - a) komisia pre miestne referendum (ďalej len „mestská volebná komisia“),
 - b) okrskové komisie pre miestne referendum (ďalej len „okrsková volebná komisia“).
- (2) Členom mestskej volebnej komisie a okrskovej volebnej komisie (ďalej len „komisie“) môže byť len oprávnený volič⁷.

⁴ § 9 zákona č. 180/2014 Z. z. o podmienkach výkonu volebného práva a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

⁵ § 11a zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

⁶ zákon č. 180/2014 Z. z. o podmienkach výkonu volebného práva a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

⁷ § 24 ods. 7 zákona č. 180/2014 Z. z. o podmienkach výkonu volebného práva a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov



- (3) Do každej komisii deleguje jedného člena a jedného náhradníka
 - a) každá politická strana/hnutie, ktorá je zastúpená v mestskom zastupiteľstve,
 - b) nezávislí poslanci, ak sú zastúpení v mestskom zastupiteľstve,
 - c) petičný výbor, ak bolo miestne referendum vyhlásené na základe petície.
- (4) Ak sa nezávislí poslanci nezhodnú na jednom členovi komisie a jednom náhradníkovi jednomyselne, určia ich hlasovaním. Ak nezávislí poslanci alebo politická strana/hnutie tvorí najmenej jednu polovicu poslancov, má právo delegovať dvoch členov komisie a dvoch náhradníkov.
- (5) Ak nebol zriadený petičný výbor, deleguje členov komisie a ich náhradníkov podľa čl. 8 ods. 3 písm. c) tohto nariadenia zástupca petície.
- (6) Komisia má najmenej päť členov. Ak je počet navrhnutých členov komisie nižší ako päť a nebol delegovaný náhradník, chýbajúcich členov vymenuje primátor mesta.
- (7) Mená, priezviská, adresy trvalého pobytu, telefonické a emailové kontakty na delegovaných členov a náhradníkov komisie sa doručujú primátorovi mesta najneskôr v lehote určenej v uznesení o vyhlásení miestneho referenda.
- (8) Prvé zasadnutie komisie zvolá primátor mesta v lehote určenej v uznesení o vyhlásení miestneho referenda.
- (9) Člen komisie sa ujíma svojej funkcie zložením sľubu tohto znenia: *„Sľubujem na svoju česť, že budem svedomite a nestranne vykonávať svoju funkciu člena komisie a budem sa pritom riadiť Ústavou Slovenskej republiky, zákonmi, Všeobecne záväzným nariadením o organizácii miestneho referenda v meste Šurany a ďalšími nariadeniami.“*
- (10) Komisia je schopná unášať sa, ak je prítomná nadpolovičná väčšina všetkých jej členov, na platnosť uznesenia je potrebná nadpolovičná väčšina prítomných členov. V prípade rovnosti hlasov sa návrh považuje za zamietnutý. O prijatých uzneseniach komisia vyhotovuje zapisnicu.
- (11) Komisia si na svojom prvom zasadnutí spomedzi seba vyžrebuje predsedu a podpredsedu. Žrebovanie riadi zapisovateľ komisie.
- (12) Členovia komisie a zapisovateľ sú povinní zachovávať mlčanlivosť o osobných údajoch fyzických osôb, ktoré spracúvajú.
- (13) Funkcia člena komisie zaniká dňom doručenia písomného oznámenia o odvolaní člena politickou stranou/hnutím, nezávislými poslancami, petičným výborom alebo zástupcom petície, ktorí člena delegovali. Oznámenie sa doručuje primátorovi mesta. Rovnako zaniká doručením písomného oznámenia člena o vzdaní sa funkcie predsedovi komisie. Funkcia člena komisie zaniká aj vtedy, ak nezloží sľub najneskôr päť dní pred konaním miestneho referenda, to sa netýka náhradníkov.
- (14) Ak dôjde k zániku funkcie člena komisie, predseda komisie povolá prostredníctvom mestského úradu náhradníka.
- (15) Zapisovateľa komisie vymenúva a odvoláva primátor mesta, spravidla zo zamestnancov mestského úradu. Zapisovateľ nie je členom komisie. Zapisovateľ plní funkciu odborného poradcu komisie a zabezpečuje administratívne a organizačné záležitosti súvisiace s plnením úloh komisie. Pri rokovaní komisie má poradný hlas. Zapisovateľ skladá sľub v tom istom znení ako člen komisie.



Článok 9

Mestská volebná komisia pre miestne referendum

- (1) Mestská volebná komisia:
- a) dozerá na dodržiavanie všeobecne záväzných právnych predpisov pri príprave a vykonaní miestneho referenda,
 - b) dohliada na činnosť okrskových volebných komisií,
 - c) rieši sťažnosti na činnosť okrskových volebných komisií,
 - d) zisťuje konečné výsledky hlasovania v miestnom referende za celé mesto,
 - e) vyhotovuje zápisnicu o výsledkoch hlasovania v miestnom referende,
 - f) doručuje zápisnicu o výsledkoch hlasovania v miestnom referende primátorovi mesta,
 - g) odovzdáva dokumentáciu súvisiacu s jej činnosťou a zisťovaním výsledkov miestneho referenda na archiváciu určenému zamestnancovi mesta,
 - h) plní ďalšie úlohy, ktoré jej vyplývajú z tohto nariadenia.

Článok 10

Okrsková volebná komisia pre miestne referendum

- (1) Okrsková volebná komisia:
- a) zabezpečuje riadny a nerušený priebeh hlasovania v okrsku,
 - b) vykonáva sčítanie hlasov v okrsku,
 - c) vyhotovuje a odovzdá zápisnicu o priebehu a výsledkoch hlasovania za príslušný okrsk mestskej volebnej komisii,
 - d) odovzdáva dokumentáciu súvisiacu s vykonaním miestneho referenda v okrsku určenému zamestnancovi mesta na archiváciu,
 - e) plní ďalšie úlohy, ktoré jej vyplývajú z tohto nariadenia.

PIATA ČASŤ

KONANIE MIESTNEHO REFERENDA

Článok 11

Hlasovacie lístky

- (1) Na hlasovacom lístku musí byť uvedené:
- a) dátum konania miestneho referenda,
 - b) otázka alebo otázky, ktoré sú predmetom rozhodovania v referende, ak je viac otázok, označia sa poradovým číslom, pri každej otázke je uvedená odpoveď „áno“ a odpoveď „nie“,



- c) poučenie o spôsobe hlasovania.
- (2) Správnosť údajov uvedených na hlasovacom lístku overuje mestská volebná komisia a originál hlasovacieho lístka opatrí odtlačkom úradnej pečiatky s erbom mesta a kruhovitým nadpisom Mesto Šurany. Originál hlasovacieho lístka je podkladom pre tlač hlasovacích lístkov.
 - (3) Mesto zabezpečí, aby sa hlasovacie lístky vytlačili a v potrebnom množstve doručili okrskovým volebným komisiám najneskôr hodinu pred začatím hlasovania.
 - (4) Mesto najneskôr 25 dní pred konaním miestneho referenda doručí do každej domácnosti oznámenie o mieste a čase konania miestneho referenda.

Článok 12 **Hlasovanie**

- (1) Pred začatím samotného hlasovania okrsková volebná komisia zapečatí schránku na hlasovanie a skontroluje ostatné vybavenie miestnosti na hlasovanie.
- (2) Oprávnený volič hlasuje osobne, zastúpenie nie je prípustné. Hlasovanie je tajné.
- (3) Oprávnený volič hlasuje v okrsku, do ktorého podľa miesta trvalého pobytu patrí.
- (4) Po vstupe do miestnosti na hlasovanie je overená totožnosť voliča, zápis v zozname oprávnených voličov s vyznačením jeho účasti na hlasovaní a je mu vydaný hlasovací lístok.
- (5) Oprávnený volič je povinný odobrať sa do priestoru vyhradeného na úpravu hlasovacieho lístka, inak sa mu hlasovanie neumožní.
- (6) Na hlasovacom lístku oprávnený volič vyznačí pre každú otázku iba jednu odpoveď, a to zakrúžkovaním odpovede „áno“ alebo „nie“. Iný spôsob úpravy sa nepovažuje za platný hlas na danú otázku.
- (7) Po úprave hlasovacieho lístka tento oprávnený volič preloží a vloží do schránky na odovzdávanie hlasov.
- (8) Oprávnený volič, ktorý nemôže sám upraviť hlasovací lístok pre zdravotné postihnutie alebo preto, že nemôže čítať alebo písať a oznámi pred hlasovaním túto skutočnosť okrskovej volebnej komisii, má právo vziať so sebou do priestoru určeného na úpravu hlasovacích lístkov inú osobu spôsobilú upraviť hlasovací lístok podľa jeho pokynov a vložiť do schránky na hlasovanie. Touto osobou nemôže byť člen okrskovej volebnej komisie.
- (9) Hlasovanie je neplatné, ak bola odovzdaná písomnosť, ktorá nie je hlasovacím lístkom podľa tohto nariadenia.
- (10) Hlasovací lístok je neplatný, ak je pretrhnutý na dve alebo viac častí alebo ak je upravený iným ako ustanoveným spôsobom alebo nie je upravený vôbec.
- (11) O platnosti hlasovania a platnosti hlasovacieho lístka s konečnou platnosťou rozhoduje okrsková volebná komisia.
- (12) Zo závažných, najmä zdravotných dôvodov, možno okrskovú volebnú komisiu požiadať o to, aby oprávnený volič mohol hlasovať mimo miestnosti na hlasovanie, avšak len v rámci toho istého okrsku. V takom prípade sa k takémuto voličovi vyšlú dvaja členovia okrskovej



volebnej komisie s prenosnou schránkou na hlasovanie. Pri hlasovaní podľa tohto odseku sa rovnako musí zachovať tajnosť hlasovania.

ŠIESTA ČASŤ

ZISŤOVANIE VÝSLEDKOV MIESTNEHO REFERENDA

Článok 13

Sčítanie hlasov

- (1) Po vyhlásení hlasovania za ukončené okrsková volebná komisia zapečatí nepoužité hlasovacie lístky a odloží ich nabok tak, aby sa nezmiešali s odovzdanými hlasovacími lístkami. Následne okrsková volebná komisia otvorí prenosnú schránku a schránku na hlasovanie a ich obsah zmieša.
- (2) Okrsková volebná komisia vylúči všetky písomnosti a predmety, ktoré nie sú hlasovacími lístkami a zistí:
 - a) celkový počet zúčastnených oprávnených voličov,
 - b) celkový počet odovzdaných hlasovacích lístkov,
 - c) počet neplatných hlasovacích lístkov, ktoré vylúči z ďalšieho sčítania,
 - d) počet platných hlasovacích lístkov,
 - e) počet odpovedí „áno“ a počet odpovedí „nie“ ku každej referendovej otázke.

Článok 14

Zápisnica okrskovej volebnej komisie

- (1) Okrsková volebná komisia po ukončení sčítania hlasov vypracuje v dvoch rovnopisoch zápisnicu o priebehu a výsledku hlasovania v danom okrsku, ktorú podpíše predseda, podpredseda a ostatní členovia komisie. Dôvody prípadného odmietnutia podpisu sa uvedú v zápisnici.
- (2) V zápisnici o priebehu a výsledku hlasovania musí byť uvedené:
 - a) čas začatia a čas ukončenia hlasovania, prípadné prerušenie hlasovania,
 - b) celkový počet oprávnených voličov zapísaných v okrsku do zoznamu voličov,
 - c) celkový počet oprávnených voličov, ktorým boli vydané hlasovacie lístky,
 - d) celkový počet odovzdaných hlasovacích lístkov,
 - e) počet odovzdaných platných a počet odovzdaných neplatných hlasovacích lístkov,
 - f) počet odpovedí „áno“ a počet odpovedí „nie“ pre každú otázku jednotlivo,
 - g) číslo okrsku.
- (3) K zápisnici komisia priloží stručnú správu o obsahu sťažností, ktoré sa jej podali a uzneseniach, ktoré k nim prijala.



- (4) Po podpísaní oboch rovnopisov zápisnice o priebehu a výsledku hlasovania predseda okrskovej volebnej komisie odovzdá bez meškania jeden rovnopis mestskej volebnej komisii a vyčká na jej pokyn na ukončenie činnosti okrskovej volebnej komisii.
- (5) Okrsková volebná komisia zapečatí jeden rovnopis zápisnice o priebehu a výsledku hlasovania spolu s použitými aj nepoužitými hlasovacími lístkami, zoznamom oprávnených voličov a prípadnou inou dokumentáciou a tieto dokumenty odovzdá na archiváciu poverenému zamestnancovi mesta.

Článok 15

Zápisnica mestskej volebnej komisie

- (1) Mestská volebná komisia preskúma doručené zápisnice o hlasovaní okrskových volebných komisii a vyhotoví v dvoch rovnopisoch zápisnicu o priebehu a výsledku hlasovaní v miestnom referende za celé mesto, v ktorej uvedie:
 - a) celkový počet okrskov,
 - b) počet okrskov, ktoré odovzdali zápisnicu o priebehu a výsledku hlasovania v okrsku,
 - c) celkový počet oprávnených voličov zapísaných v zozname voličov mesta,
 - d) celkový počet oprávnených voličov mesta, ktorým boli vydané hlasovacie lístky,
 - e) celkový počet odovzdaných hlasovacích lístkov v meste,
 - f) celkový počet odovzdaných platných hlasovacích lístkov a celkový počet odovzdaných neplatných hlasovacích lístkov,
 - g) celkový počet odpovedí „áno“ a „nie“ pre každú otázku jednotlivo.
- (2) V zápisnici o priebehu a výsledku hlasovania v miestnom referende mestská volebná komisia ďalej uvedie stručný obsah sťažností, ktoré sa jej podali a uznesení, ktoré k nim prijala.
- (3) Predseda mestskej volebnej komisie bezodkladne po podpísaní oboch rovnopisov zápisnice odovzdá jedno vyhotovenie primátorovi mesta a druhý rovnopis spolu s ostatnou dokumentáciou odovzdá na archiváciu poverenému zamestnancovi mesta.

SIEDMA ČASŤ

vyhlásenie výsledkov miestneho referenda

Článok 16

Vyhlásenie výsledkov miestneho referenda

- (1) Mesto vyhlási výsledky miestneho referenda do troch dní od doručenia zápisnice o výsledkoch hlasovania na úradnej tabuli mesta, na webovom sídle mesta a na centrálnej úradnej elektronickej tabuli.
- (2) Vyhlásenie výsledku miestneho referenda obsahuje:
 - a) deň konania miestneho referenda,
 - b) celkový počet oprávnených voličov zapísaných v zozname voličov,



- c) celkový počet oprávnených voličov, ktorým boli vydané hlasovacie lístky,
- d) celkový počet odovzdaných hlasovacích lístkov v meste,
- e) celkový počet odpovedí „áno“ a „nie“ pre každú otázku jednotlivo,
- f) vyhlásenie, či ide o platné miestne referendum a ktorý návrh bol v miestnom referende schválený.

ÔSMA ČASŤ SPOLOČNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

Článok 17 Náklady spojené s miestnym referendom

- (1) Náklady spojené s prípravou a vykonaním miestneho referenda hradí mesto zo svojho rozpočtu.
- (2) Za výkon funkcie člena a zapisovateľa okrskovej volebnej komisie a člena a zapisovateľa mestskej volebnej komisie patrí odmena podľa osobitného predpisu⁸.

Článok 18 Účinnosť

Všeobecne záväzné nariadenie mesta Šurany č.../2024 o organizácii miestneho referenda v meste Šurany bolo schválené uznesením Mestského zastupiteľstva Šurany č.dňa a nadobudlo účinnosť dňa

Mgr. Marcel F i l a g a, v. r.
primátor mesta Šurany

⁸ §5 ods. 1 Vyhlašky Ministerstva vnútra Slovenskej republiky č. 308/2015 Z. z.